LHTRANSLATION.COM

LH TEAM

MURABITO DESU GA NANI KA?

-TRANSLATOR

TRANS: SHICHIYORU
PR: BRITANNIA

-EDITOR

REDRAWER: EININO
TYPESETTER: BOI

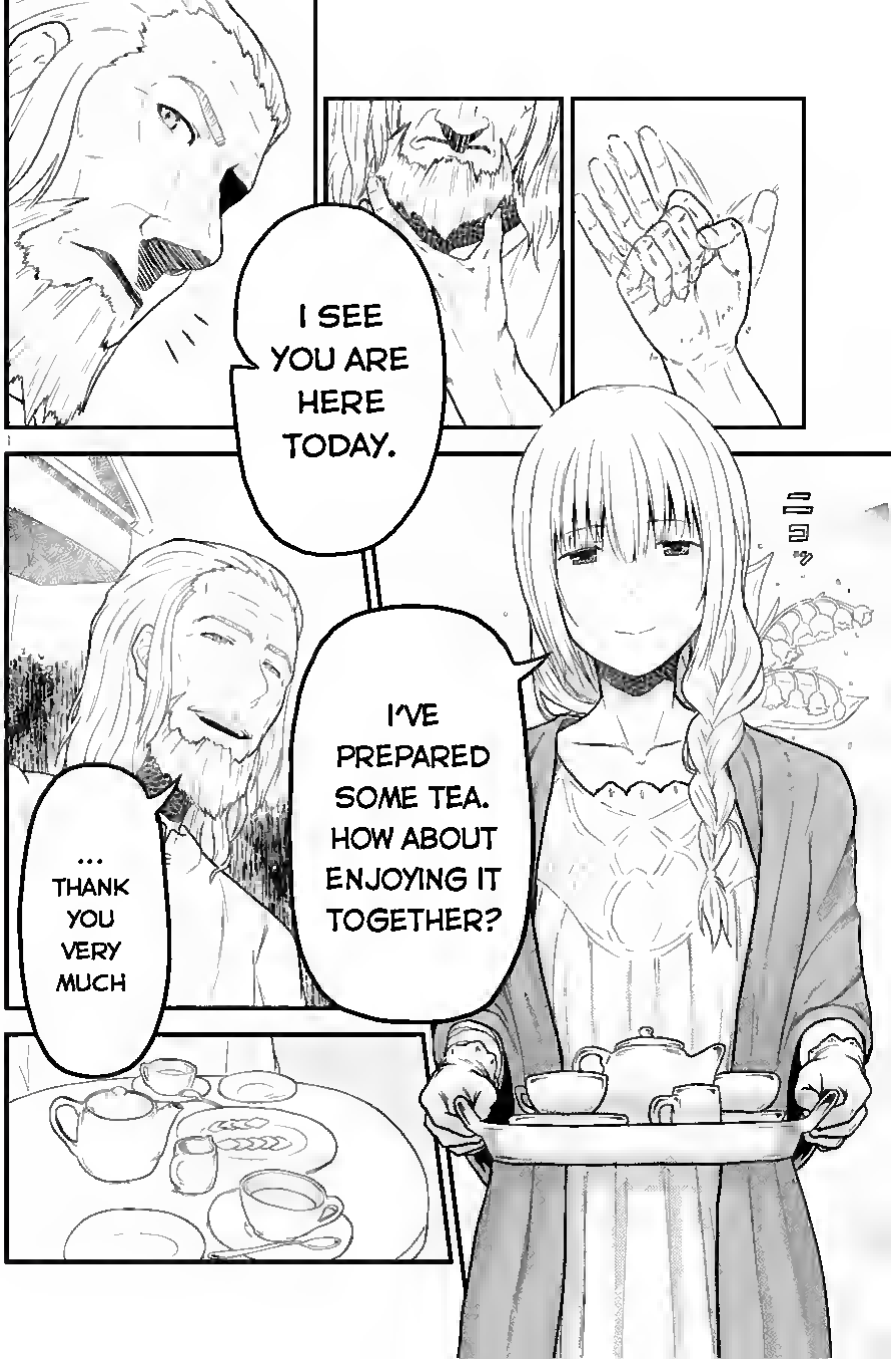
-JOIN US

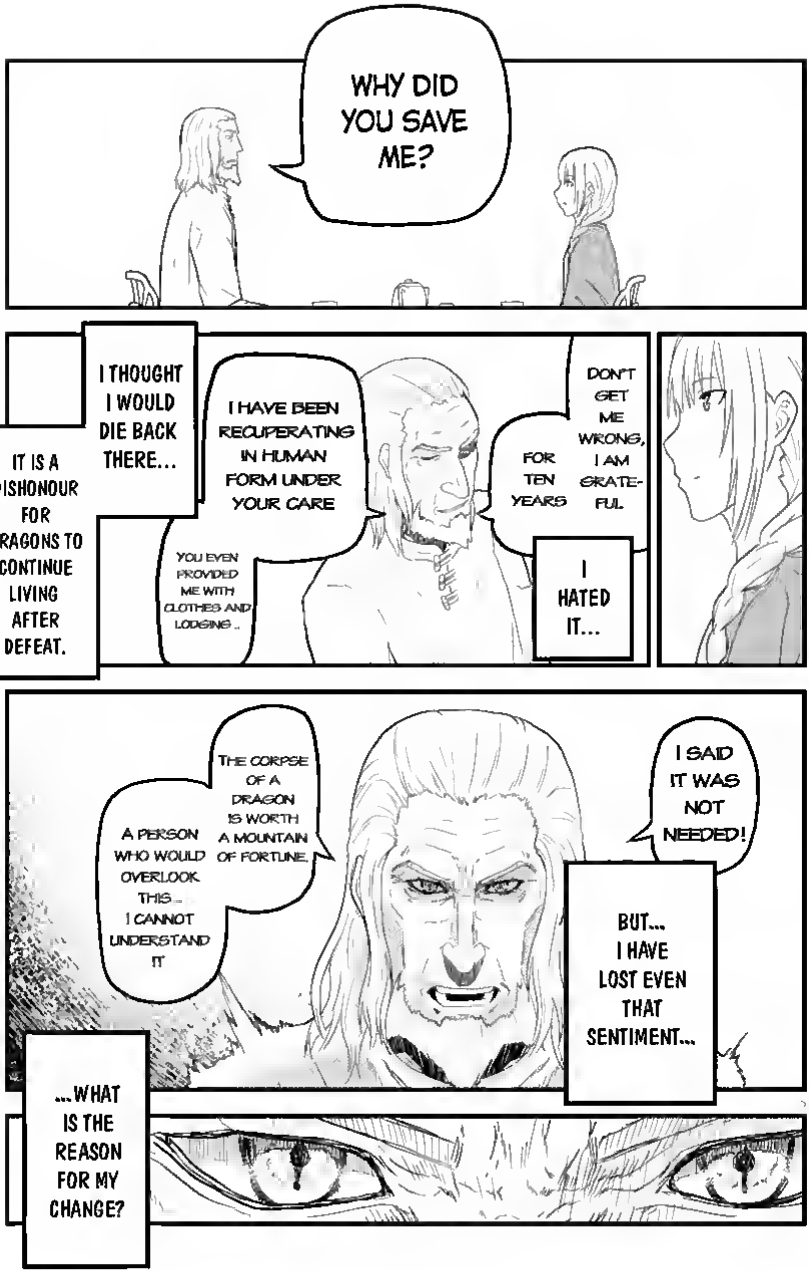
*Translator: JAPAN to ENG
*Editor: Cleaners, Typesetters
*Proofreader

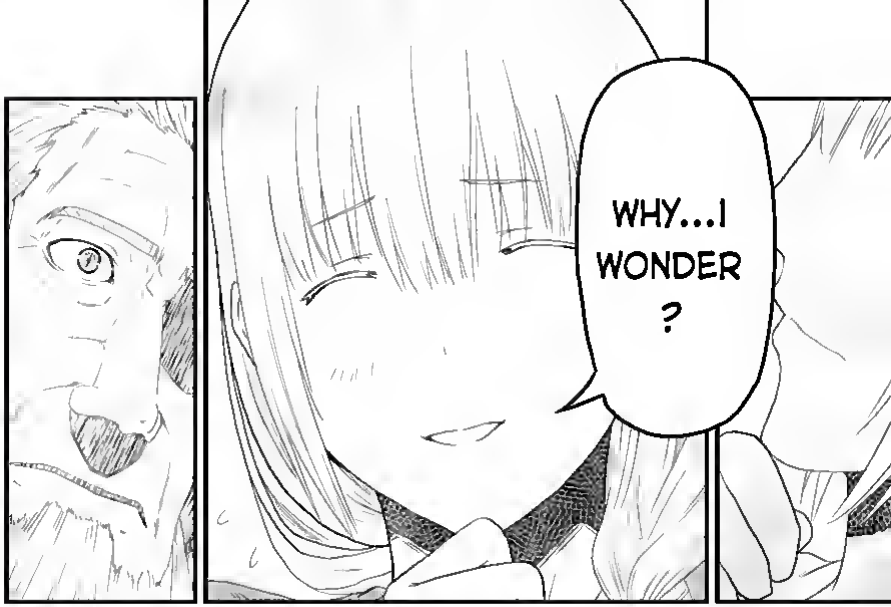
CHAPTER 9.5

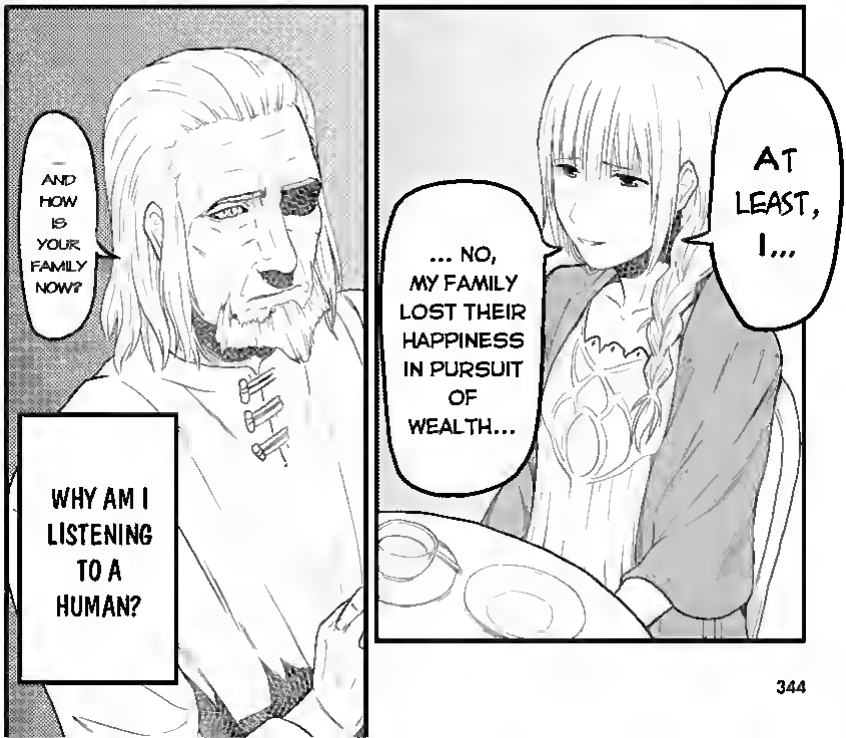
THIS TIME, WE HAVE A SIDE STORY. MEMORIES THAT RYUUTO IS NOT AWARE ABOUT-.
10-ODD YEARS AGO...
I WAS BEATEN AND ON THE VERGE OF DEATH.
村人ですが何か?
"I am a villager, what about it?"
Intermission 1:
- MEMORIES OF THE EARTH DRAGON -
原作／白石新 作画／鯖夢
キャラクター原案／白蘇ふぁみ

IT IS A DRAGON'S PRIDE TO BE STRUCK DOWN BY SOMEONE STRONG...
MY OPPONENT WAS AN EVIL DRAGON
DRAGONS FIGHT EVEN IF THEY KNOW THEY CAN'T WIN
...
NO, I...


I SEE YOU ARE HERE TODAY.
I'VE PREPARED SOME TEA. HOW ABOUT ENJOYING IT TOGETHER?
... THANK YOU VERY MUCH


WHY DID YOU SAVE ME?
IT IS A DISHONOUR FOR DRAGONS TO CONTINUE LIVING AFTER DEFEAT.
I THOUGHT I WOULD DIE BACK THERE...
I HAVE BEEN RECUPERATING IN HUMAN FORM UNDER YOUR CARE
YOU EVEN PROVIDED ME WITH CLOTHES AND LODGING...
FOR TEN YEARS
DON'T GET ME WRONG, I AM GRATE-FUL
I HATED IT...
A PERSON WHO WOULD OVERLOOK THIS... I CANNOT UNDERSTAND IT
THE CORPSE OF A DRAGON IS WORTH A MOUNTAIN OF FORTUNE.
I SAID IT WAS NOT NEEDED!
BUT... I HAVE LOST EVEN THAT SENTIMENT...
...WHAT IS THE REASON FOR MY CHANGE?


WHY...I WONDER ?


AT LEAST, I...
... NO, MY FAMILY LOST THEIR HAPPINESS IN PURSUIT OF WEALTH...
AND HOW IS YOUR FAMILY NOW?
WHY AM I LISTENING TO A HUMAN?

I

NO IT'S FINE... PLEASE LISTEN IF YOU WILL

... I APOLOGISE TO HAVE TOUCHED ON SUCH A TOPIC...

ALTHOUGH IT WON'T MAKE ME ANY STRONGER, THIS WASTED TIME...

What's more, she failed at jobs, accumulating various debts and her family was scattered.

Now she has settled her debts but has been living alone without being able to contact any of her relatives.

She was formerly from a noble family but with her husband's sudden passing she had no more standing and fell into ruin by the government's plot

Her husband passed away 2 years ago.

That this was a sanatorium (nursing home) and that she was sick

She told me her story

She had a baby girl but was separated from her during a riot.

Now she has settled her debts but has been living alone without being able to contact any of her relatives.

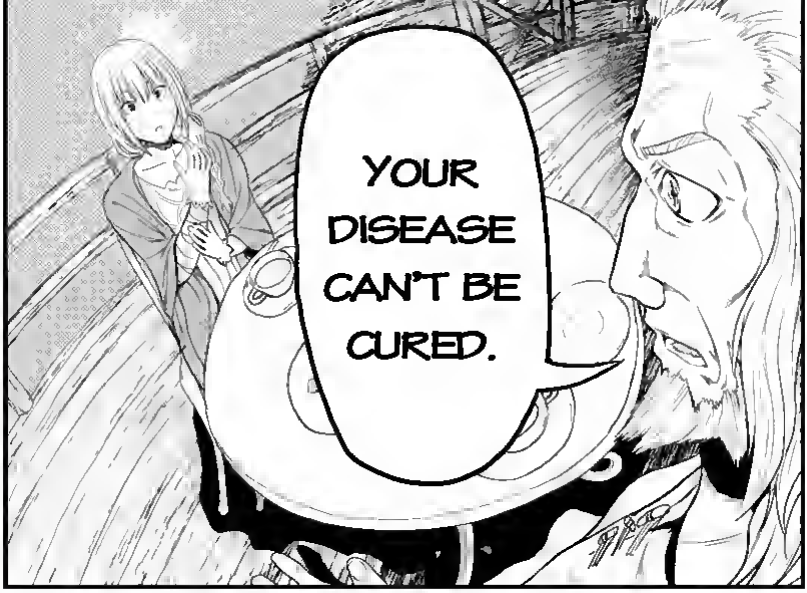
She searched everywhere but to no avail, and in that time, her body and mind both..

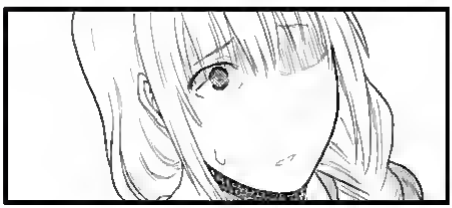
HUMANS ARE WEAK BEINGS WHICH SEEM TO FEEL BETTER AFTER EXPOSING THEIR WEAKNESSES TO SOMEONE ELSE. BUT... HER HEART WAS...

EVEN SO...

I'M GOING TO GET BETTER SOON AND GO ON A JOURNEY TO FIND MY DAUGHTER AGAIN!

That's why I've got to work hard at recovering.


YOUR DISEASE CAN'T BE CURED.



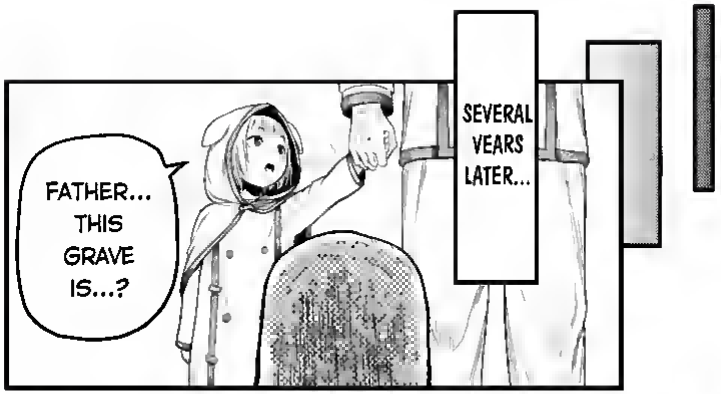
I APOL-OGISE
EVEN WITHIN THE DRAGONS' SECRET ARTS, THERE IS NO SKILL THAT CAN CURE THAT PLAGUE.

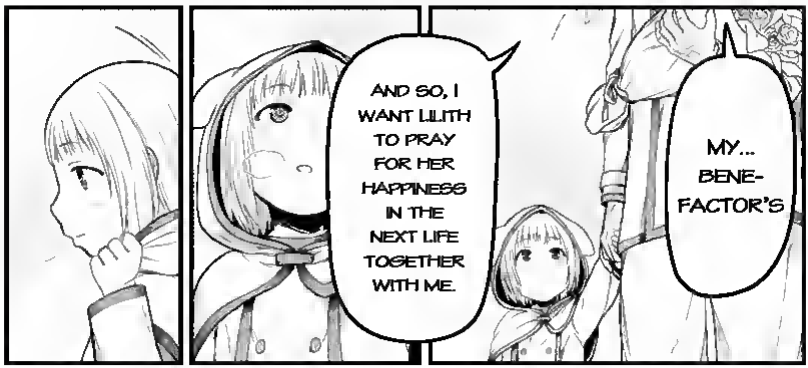
... IT SEEMS THE RUMOURS OF A DRAGON'S MIND-READING ABILITIES ARE TRUE.

THIS IS THE HUMAN EMOTION, "SYMPATHY".
DID SHE LIE BECAUSE OF A NEEDLESS CONSIDERATION FOR ME...
...DRAGONS ARE BEINGS THAT LEAVE THIS WORLD QUICKLY.
WHAT IS THE DIFFERENCE BETWEEN HUMANS AND DRAGONS? WHY IS A MOTHER'S HEART SO STRONG AND SUBLIME?
WHY IS SHE STILL CARING ABOUT OTHERS?
THOUGH SHE IS FACED WITH DEATH DUE TO THIS INCURABLE PLAGUE, SHE IS WORRIED ABOUT HER CHILD.
A LARGE PORTION OF THIS WOMAN'S HEART IS FILLED WITH THE LOVE FOR HER DAUGHTER...
BUT THE ONE WHO MADE YOU LIE... WAS ME...
DRAGONS HATE LIES.
... YOU LIED TO ME...

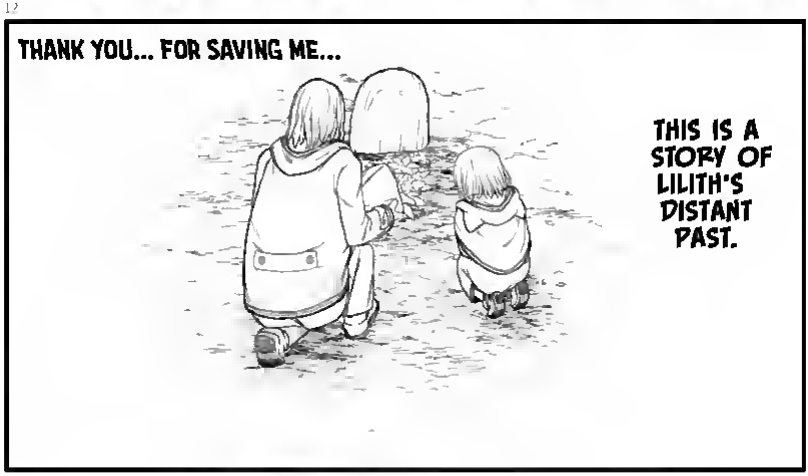
I CANNOT FORGIVE MYSELF!
AND SO I WILL FULFIL YOUR GREATEST WISH!! I WILL FIND YOUR DAUGHTER FOR YOU!!

MY DAUGHTER'S NAME IS...
LILITH!
I KNOW THAT ALREADY. I WILL SURELY FIND HER AND TAKE CARE OF HER...
THAT'S HOW DRAGONS REPAY THEIR DEBTS.
!
SO YOU TOO... HAVE A GOOD JOURNEY!
I'LL LEAVE HER TO YOU..





12



ヤングエース 12月号につづく

WE NEED DONATIONS!

Dear community members, we are running extremely low on finances. Please donate, if you like our project

Murabito desu ga Nani ka?

If you are interested,
please visit : lhtranslation.com